

2024/25

# 蒙纳士社区拨款计划 申请指南



## 申请咨询

社区拨款 9518 3568  
艺术与主题活动拨款 9518 3636



CITY OF  
MONASH

## 语言协助

如需用英语以外的语言咨询蒙纳士社区拨款计划，请拨打所需的语言协助热线：

普通话	4713 5001
廣東話	4713 5002
Việt Ngữ	4713 5003
Ελληνικά	4713 5004
हिंदी	4713 5005
Italiano	4713 5008
한국어	4713 5010
සිංහල	4713 5020
தமிழ்	4713 5021
Other languages	4713 5000

## 归属认同

蒙纳士市议会承认这片多民族共居土地的传统所有者是 WurundjeriWoi Wurrung 和 Bunurong 族人，承认他们与这片土地和江河湖海从古至今的关联。我们尊重两支部族过去、现在和未来的长者，尊重所有原住民及托雷斯海峡岛民。

# 目录

2024/25 年度蒙纳士社区拨款	4
申请信息和支持宣讲会：	5
什么是蒙纳士社区拨款计划？	6
重要日期	10
拨款类别	11
评估标准	12
“活跃生活”项目	14
艺术与文化项目	16
社区活动	18
社区建设	20
社团文化庆典	22
礼堂限定活动	23
大型节庆	24
邻里之家	26
积极老龄化	28
专业服务	30
申请方式	32
规划申请	33
重要文件材料	34
评估流程	35

# 2024/25 年度蒙纳士社区拨款

## 开放申请

2024年1月29日(周一)上午9:00

## 终止申请

2024年3月1日(周五)下午2:00

## 拨款通知

2024年5月

## 经费使用期

2024年7月1日至2025年6月30日

## 报告和项目总结期

2025年7月1日至2025年8月13日

在网上提交之前，请务必与拨款团队人员讨论拟定的申请项目。

加强社区建设、礼堂限定活动、专业服务、邻里之家、积极老龄化和“积极”类项目拨款，请致电：

☎ 9518 3073

艺术与文化项目、社区活动、社团文化庆典和大型节庆拨款，请致电：

☎ 9518 3636

✉ [monash.grants@monash.vic.gov.au](mailto:monash.grants@monash.vic.gov.au)

获取丰富资源、模板，和其他重要信息，以及SmartyGrants在线申请系统链接，请访问：

🌐 [www.monash.vic.gov.au/community-grants](http://www.monash.vic.gov.au/community-grants)

# 申请信息和支持宣讲会：

会上与蒙纳士社区拨款计划团队面对面，分组一对一讲解，大大增加成功申请经费的机会。

务必明确自身资格，确定最适合的申请类别。拨款团队还可就您的项目和申请提出建议。

申请机构并非必须参加宣讲会，但至少要和拨款团队讨论拟定的申请项目。

宣讲会时间有限，每组一小时，须预约。在线预约请登入 [www.trybooking.com/CLOZB](http://www.trybooking.com/CLOZB)

预算是申请蒙纳士社区拨款的一个环节。我们将举办拨款预算宣讲会，为申请机构讲解项目预算编制方法。在线预约请登入 [www.trybooking.com/CMEGC](http://www.trybooking.com/CMEGC)

蒙纳士市议会聘请 Debby Marziarz 主持两场高效实用的拨款申请书编写学习班。在线预约请登入 [www.trybooking.com/CMEHQ](http://www.trybooking.com/CMEHQ)

艺术/活动/节庆	活跃生活项目类	其他类别	学习班
艺术/活动/节庆类宣讲会均在格伦韦弗利的蒙纳士文娱中心举行	2月12日(周一) 上午10:00-中午12:00 格伦韦弗利的蒙纳士文娱中心	其他类别宣讲会均在格伦韦弗利的蒙纳士文娱中心举行	拨款预算编制： 1月30日(周二) 上午10:00至11:00 格伦韦弗利的蒙纳士文娱中心
2月6日(周二) 上午10:00-下午1:00		2月1日(周四) 上午 11:00 — 下午 2:00 和下午 6:00 — 晚上 8:00	拨款申请书编写： 2月8日(周四) 下午 6:00-晚上 8:00 Zoom 线上活动 - 链接稍后提供
2月6日(周二) 下午 6:00-晚上 8:00		2月5日(周一) 下午 2:00 — 5:00	拨款申请书编写： 2月13日(周二) 上午10:00-12:00 格伦韦弗利的蒙纳士文娱中心
2月7日(周三) 下午2:00 至 5:00		2月8日(周四) 下午 2:00 — 5:00	拨款预算编制： 2月21日(周三) 下午 6:00-晚上 7:00 Zoom 线上活动 - 链接待定
2月15日(周四) 下午2:00 至 5:00		2月13日(周二) 下午 2:00 — 5:00	
2月16日(周五) 上午10:00-下午1:00		2月14日(周三) 上午 10:00 — 下午 1:00 和下午 6:00 — 晚上 8:00	

# 什么是蒙纳士社区拨款计划？

蒙纳士社区拨款计划 (MCGP) 旨在提供资金支持社团和组织开展各类项目、活动和展会庆典，加强和改善社区，造福蒙纳士民众。

## 为什么市议会向社区拨款？

蒙纳士市议会致力于支持社区活动，和当地组织发展伙伴关系，给社团组织赋能。

市议会每年都会大量投入各地社区建设，以增加公共服务、丰富活动、完善支持。我们想借此赋能社区自主解决问题，开展他们最需要的活动和计划。通过资助活动开展，建立社会联系、促进参与、加强归属感，鼓励居民与社区建立更多联系。在服务和项目力不能及的新问题和特殊需求，社区拨款通常可以发挥作用。

拨款计划还赞助各种计划和重大活动，汇聚大众，共享蒙纳士的城市活力和多元文化，支持社团为社区做出创造性贡献。

有关MCGP的目的及宗旨的更多信息，请见《蒙纳士社区拨款计划政策》：

 [www.monash.vic.gov.au/Community/Grants-Funding/Community-Grants-Program#policy](http://www.monash.vic.gov.au/Community/Grants-Funding/Community-Grants-Program#policy)



## 哪些可以获得拨款？

市议会欢迎打算围绕社区开展活动，需要经费又符合条件的组织申请拨款。市议会将逐一考查申请，但会尽量让资金用在最能为本市居民造福的活动项目上。为此，申请机构务必了解下列文件中概述的优先事项，并在申请书中说明拟定的活动在多大程度上匹配市议会的这些计划：

- 《2021-2025 年市议会计划》  
[www.monash.vic.gov.au/files/assets/public/about-us/council/agendas/2021/26-october/3.1-attachment-3-council-meeting-26-october-2021.pdf](http://www.monash.vic.gov.au/files/assets/public/about-us/council/agendas/2021/26-october/3.1-attachment-3-council-meeting-26-october-2021.pdf)
- 《2021-2025 年蒙纳士保健与康乐计划》  
[www.monash.vic.gov.au/files/assets/public/about-us/documents/monash-health-and-wellbeing-plan-2021-2025.pdf](http://www.monash.vic.gov.au/files/assets/public/about-us/documents/monash-health-and-wellbeing-plan-2021-2025.pdf)

蒙纳士议会全纳、欢迎并弘扬整个社区的多样性。无论年龄、种族和民族、性别、性别认同和性取向、能力、信仰和宗教信仰，是否为原住民和托雷斯海峡岛民，和/或社会经济地位如何，每个人都应该感到安全、受到尊重和赞扬。我们强烈鼓励开展各类性别平等，以及加强和支持蒙纳士社区多样性的项目。

社区拨款面向当地组织，分为不同类别：

- “活跃生活”类项目
- 艺术与文化项目
- 社区活动
- 社区建设
- 社团文化庆典
- 礼堂限定活动
- 大型节庆
- 邻里之家
- 积极老龄化
- 专业服务。

各类别的目的、资助形式和评估标准均不同，需要在申请阶段明确类别。各类别的更多信息，见第 8 页。

各组织在同一轮拨款中可以申请多个类别，但不能申请同一个项目/服务。一个类别限提交一份申请。如果同一个组织在同一类别提交多份申请，市议会只评估收到的第一份申请。

有关优先项目的详细资料，请参见《蒙纳士社区拨款计划政策》：

[www.monash.vic.gov.au/Community/Grants-Funding/Community-Grants-Program#policy](http://www.monash.vic.gov.au/Community/Grants-Funding/Community-Grants-Program#policy)

## 谁有资格申请？

申请资格取决于多个方面。除所有申请机构都必须满足的基本资格要求外，还有一些与申请资助的项目类别和具体类型相关的要求。

最重要的是，所有申请机构必须是有法人资格的非营利协会/机构（或由此类协会/机构资助），并且办理了有效的公共责任保险单，保额不低于 20,000,000 澳元。

## 谁没有资格申请？

- 没有注册为法人的机构
- 营利性公司
- 个人
- 未交齐 MCGP 申请材料的机构
- 对市议会欠债未偿的机构
- 与教育机构有联系的组织
- 能获得大量现金的社团
- 在蒙纳士市辖区外活动的团体
- 定期在有电子游戏机的场所聚会的各团体。
- 逾期提交申请的机构。

## 哪些活动不符合条件？

- 活动在蒙纳士市辖区外
- 活动在有电子游戏机的场所进行
- 超出地方政府职能范围，如住房、教育等
- 出于政治目的或试图影响个人政治信仰
- 出于特定宗教目的或试图改变、影响个人宗教信仰（不包括年度宗教节庆的民间庆祝活动）。

**请注意：即使曾逾期提交项目总结、拨款协议等文件，仍有资格申请，但可能不会获得全额资助。**

如果不确定拟举行的活动是否符合条件，请咨询拨款团队。联系方式见第 1 页。

欲详细了解什么是法人协会，及其与公司或其他组织的区别，请见维多利亚州消费者事务局网站：

[www.consumer.vic.gov.au/clubs-and-fundraising/incorporated-associations/become-an-incorporated-association/what-is-an-incorporated-association](http://www.consumer.vic.gov.au/clubs-and-fundraising/incorporated-associations/become-an-incorporated-association/what-is-an-incorporated-association)

拨款团队编制了一份常见问题解答清单，说明 MCGP 的资格条件和流程，已在线发布，帮助大家规划及提交申请。



## 哪些项目不予拨款:

- 提供餐饮 ( 积极老龄化、加强社区建设、艺术与文化类除外 )
- 调研
- 以商业为主的活动
- 筹款，地方的服务性俱乐部除外 ( 详见政策部分 )
- 活动与市议会目标不符
- 会议及赞助会议
- 偿还债务
- 差旅费，包括巴士租赁、公共交通
- 私人开销
- 重要基础设施
- 水、电、燃气、税收等公共事务
- 保险
- 与蒙纳士现有服务或项目重复的活动
- 礼品和奖品
- 超过 100 澳元的行政费
- 酒类
- 超过 250 澳元的资产和设备
- 数字设备，包括平板电脑、电脑、各种电话等
- 赞助费。

不符合条件的内容完整列表，见《蒙纳士社区拨款计划政策》：  
[www.monash.vic.gov.au/Community/Grants-Funding/Community-Grants-Program#policy](http://www.monash.vic.gov.au/Community/Grants-Funding/Community-Grants-Program#policy)

## 活动需要安排在什么时候？

活动必须在2024年7月1日至2025年6月30日期间开展。  
经费不可用于往期项目。

### 活动可以在哪里进行？

- 市议会拥有的礼堂和其他公共设施
- 邻里之家
- 私营社区设施 ( 如果没有合适的市议会场所 )
- 公园和运动场
- 其他公共休憩空间 ( 请联系拨款团队寻找合适的场所 )
- 无论什么场地，都必须在蒙纳士市辖区内。

# 重要日期

## 2024年1月

1月29日(周一)  
开放申请

## 2024年2月

2月1日至16日  
支持宣讲会

## 2024年3月

3月1日(周四)  
终止申请·开始评估

## 2024年4月

2024年4月  
评估结束

## 2024年5月

5月28日(周二)  
市议会审批通过·通知申请  
机构

## 2024年6月

2024年6月  
市议会批准预算

## 2024年7月

7月1日(周六)  
在SmartyGrants发布《资助  
协议》

# 拨款类别

《蒙纳士社区拨款计划》设 10 个类别，覆盖各种项目、活动、计划和服务。

MCGP 拨款计划包括提供年度或多年协议的类别。从 2023 年 7 月 1 日起，文化庆典、礼堂活动（Hall Only）、邻里之家、积极老龄化和专家服务项目类别每三年签约一次。

每个类别的资助形式不同。一个社团在一个类别中只能提交一份申请。

类别	资助期限	现金	场地租用
“活跃生活”项目	一年	最高 \$2,000 澳元	不适用
艺术与文化项目	一年	最高 \$5,000 澳元	最高 \$5,000 澳元
社区活动	一年	最高 \$7,000 澳元	最高 \$5,000 澳元
社区建设	一年	最高 \$20,000 澳元	最高 \$20,000 澳元
社团文化庆典s	最长二年	每年最高1,500澳元 (包括现金和礼堂租金)	
礼堂限定活动	最长二年	不适用	每年最高 15,000 澳元
大型节庆	一年	最高 \$20,000 澳元	不适用
邻里之家	最长二年	每年最高 10,000 澳元	无上限
积极老龄化	最长二年	每年最高 5,000 澳元 (按公式计算)	每年最高 30,000 澳元
专业服务	最长二年	无上限	无上限

所有申请机构在填写申请表前务必与蒙纳士拨款团队人员讨论对活动项目的想法。相关支持详见第 1 页。

# 评估标准

评估申请的标准有两种。

## 项目通用标准 (50%)

不分资助类别，所有申请机构均需根据四个标准作出说明——礼堂限定活动和积极老龄化类除外。

分别是：

- 用证据说明符合社区需求 (20%)  
您对社区及其环境有多了解，如何证明您的项目必要？这个项目/服务如何加强蒙纳士社区的能力建设和民众联系？
- 表明创新点 (10%)  
这是不是新理念，对蒙纳士社区是不是新事物？如果不是，这个项目/服务能否在往期活动的成功基础上开展？
- 与市议会战略计划的关联度 (10%)  
拟开展的项目/服务如何支持市议会的工作重点和战略计划？
- 财务和预算 (10%)  
是否仔细规划了整体项目，是否现实可行？经费预算是否仅含《蒙纳士社区拨款计划》资助的部分？

届时将评审每个提议的项目/服务与标准的匹配程度并打分，按分数高低推荐拨款。

## 单个类别的标准 (50%)

敲定了活动、选好了资助类别之后，应该考虑是否满足所选类别的特定标准。

类别标准用于评估提议的活动在多大程度上符合类别目标，帮助您理清思路，并估计自己开展该项目/服务的能力。各组织需要证明自己拥有资源、有经验开展提议的活动。



# 活跃生活项目

面向体育或文娱活动拨款的只有“活跃生活”类项目。

此类别的申请应当：

- **支持创新参与型体育文娱项目**  
经费须用于开展新项目或扩展旧计划/项目，完善现有活动/俱乐部常规活动
- **营造包容的参与环境**  
获资助项目应消除障碍，或为目前没有参加体育/文娱活动的人创造机会
- **创建可持续的俱乐部**  
经费应用于完善俱乐部的治理、章程、管理模式和实践措施，实现俱乐部的现代化、无障碍和可持续
- **达到“积极蒙纳士”的体育俱乐部标准**  
体育俱乐部应利用资金自我完善、通过认证，促进自身发展和教育宣传活动项目，达到 2022 年 4 月出台的强制要求。

## “活跃生活”类项目类别评估标准：

- 证明为了营造更加包容的环境采取了哪些措施 (25%)
- 证明经费用于市议会框架规定的哪些改进措施 (25%)。

必须同时满足项目通用标准（见第9页）和具体类别标准。

## “活跃生活”类项目 申请机构须知：

- 可申请的现金资助最高为\$2,000澳元
- 此类别没有实物资助
- 资助期限一年。

## “活跃生活”类别中获资助的内容有哪些

- 有助于促进社区参与的新项目
- 拓展现有项目、增加参与度
- 协助俱乐部开展教育宣传活动，改进治理、改善俱乐部文化、完善各项政策
- 引入促进全纳性的特别拨款，例如“骄傲月 ( PrideRound ) ”或“原住民专项拨款” ( Indigenous Round ) 。
- 表明俱乐部如何满足《“积极蒙纳士”体育俱乐部框架》( 2022 年 4 月出台 ) 要求的项目和计划。

## “活跃生活”项目类别下哪些内容不予资助？

资格标准和计划中不符合资助条件的内容见第 6 页。

**“活跃生活”项目类别明确不予资助的内容有：**

- 文娱基础设施改造
- 更换运动器材/制服
- 筹款
- 餐饮



# 艺术与文化项目

此类别的经费用于支持地方艺术和文化项目，以汇聚大众，促进团结，宣扬蒙纳士的文化艺术特色。

此类别的申请应当：

- **创造机会鼓励表达**  
项目应该富有创意，在一定程度上代表蒙纳士的社区。鼓励包括视觉、表演艺术等各种艺术形式的项目申请
- **促进社区、艺术家和地方机构相互合作**  
项目应当有蒙纳士市民的直接参与，无论是通过贡献创意或作为观众参与均可
- **加强文化意识和凝聚力**  
项目应通过艺术表达，鼓励尊重理解各种文化。

## 艺术与文化项目类别评估标准：

- 当地群众的参与和机会 (20%)
- 表明有多元文化意识 (15%)
- 证明有能力开展项目 (15%)

必须同时满足项目通用标准（见第9页）和具体类别标准。

## 艺术与文化项目申请机构须知：

- 可申请的现金资助最高\$5,000澳元
- 实物资助（租用礼堂或非市议会设施）上限\$5,000澳元
- 资助期限一年。



## 艺术与文化类别中获资助的内容有哪些？

- 艺术项目材料
- 签约项目服务（临时合同或定期合同）
- 营销推广费（最高 500 澳元）
- 展会餐饮费，不含酒类（最高500澳元）
- 欢迎来到原住民国家（Welcome to Country）/烟熏仪式（Smoking Ceremony）
- 设备租用费
- 市议会设施租用费（实物资助）
- 如果没有合适的市议会设施，则非市议会设施租用费（必须在蒙纳士市内）。

不符合资助条件的内容见第 6 页。



# 社区庆典活动

社区活动类别的经费用于蒙纳士居民参与筹办或作为观众的活动。活动地点可以在室内或室外。

## 此类别的申请应当

- **开办群众策划的活动，主题与蒙纳士社区相关**  
这些活动由当地组织策划，娱乐蒙纳士居民。获资助的大型活动要有助于建设蒙纳士的宜居环境，展示市民的良好风貌
- **倡导社区多元和包容**  
活动应当创造良好机会，让社区群众弘扬蒙纳士的多元文化特色。活动应当鼓励尊重、促进相互理解
- **创造机会展示本地艺术**  
优先资助本地人才参与的活动
- **举办小型专题活动，鼓励社区全民参与**  
市民可以作为观众被动参与，也可以通过策划节目、摆设摊位、组织小型专题活动的形式主动参与。活动必须面向全体居民。

## 社区活动类别评估标准：

- 以倡导多元和包容为主，提高社区参与度 (20%)
- 表明在组织活动期间能够与当地企业商家和/或居民充分互动 (15%)
- 证明熟悉活动管理、规划和相关专业知识 (15%)

必须同时满足项目通用标准（见第9页）和具体类别标准。

## 社区活动类别申请机构须知：

- 可申请最高\$7,000澳元的现金资助
- 可申请最高\$5,000澳元的实物资助（租用礼堂或非市议会设施）
- 资助期限一年。

## 社区活动类别中获资助的内容有哪些？

- 表演费
- 签约活动管理服务（临时合同或定期合同）
- 营销推广费
- 设备租用费
- 设备购置费（最高 250 澳元）
- 欢迎来到原住民国家（Welcome to Country）/烟熏仪式（Smoking Ceremony）
- 市议会设施租用费（实物资助）
- 市议会康乐活动场地预订费（实物资助）
- 市议会垃圾桶和垃圾收费
- 如果没有合适的市议会设施，则非市议会设施租用费（必须在蒙纳士市内）。

不符合资助条件的内容见第 6 页。

**餐饮不在此类拨款之列。**

**会员专享活动、不对蒙纳士全民开放的活动，以及售票或筹款活动都没有资格享受资助。**

请注意，此类别的现金资助为分期支付，不同于MCGP中的其他类别。

## 活动许可

无论组织公共还是私人活动，只要在蒙纳士的户外公共场所举行，都需要市议会批准。

欲查看活动是否需要许可，请访问 [www.monash.vic.gov.au/planning-an-event](http://www.monash.vic.gov.au/planning-an-event)。拨款申请书中须填写活动许可申请表。

# 社区建设

申请此类别时须表明提议的项目怎样有利于建设一个人人可享的美好社区，优先考虑符合要求的机构。

**本类别资助的活动应当：**

- **促进社会包容**  
创造机会，让人们以有意义的方式相互联结
- **响应新兴社区的需求**  
开展项目/计划，支持群众解决当前困难
- **提高技能、知识水平和领导能力，加强社区能力建设**  
开辟更多途径，促进大众直接参与丰富市民生活的活动，同时鼓励参与者在社区积极带动他人。

## 社区建设类别评估标准：

- 无资格享受其他资助 (10%)
- 表明在市议会拨款结束后能存续的潜力 (15%)
- 申请机构自供款的多少（现金和/或实物）(15%)
- 直接参与筹划和/或前来参加活动的蒙纳士居民人数 (10%)

**必须同时满足项目通用标准（见第9页）和具体类别标准。**

## 社区建设类别申请机构须知：

- 可申请最高\$20,000澳元的现金资助
- 可申请最高20,000澳元的实物资助（租用礼堂）
- 资助期限一年，采取现金和实物形式（租用礼堂）。

## 社区建设类别中获资助的内容有哪些？

- 临时或定期的项目协调员或主持人
- 餐饮（不超过项目预算的15%）
- 资产设备购置费（最高 250 澳元）
- 设备租用费
- 营销推广费（最高 500 澳元）
- Zoom/Webex 使用费
- 欢迎来到原住民国家（Welcome to Country）/烟熏仪式（Smoking Ceremony）
- 社区工作培训项目，如文化或残障人权益意识、心理健康急救、文化安全等内容。
- 市议会设施租用费（实物资助）
- 如果没有合适的市议会设施，则非市议会设施租用费（必须在蒙纳士市内）。

不符合资助条件的内容见第 6 页。



# 社团文化庆典

社区庆典类别资助蒙纳士地方社团筹办年度文化庆祝活动，如排灯节、农历新年、开斋节等。活动地点可以是室内或室外。

此类别的申请应当：

- **有助于加强社会联结和包容**  
协助特定文化背景的群体在团体内部庆祝他们的重大文化节日
- **倡导多元和包容**  
活动应当创造良好机会，让社区群众弘扬蒙纳士的多元文化特色。

## 文化庆典类评估标准：

- 参加活动的蒙纳士市民人数 (20%)
- 证明有能力举办活动 (30%)

必须同时满足项目通用标准（见第9页）和具体类别标准。

## 文化庆典类别中获资助的内容有哪些？

- 装饰物
- 表演费
- 营销推广费
- 餐饮（最高 500 澳元）
- 设备租用费
- 设备购置费（最高 250 澳元）
- 市议会设施租用费（实物资助）
- 市议会康乐活动场地预订费（实物资助）
- 如果没有合适的市议会设施，则非市议会设施租用费（必须在蒙纳士市内）。

不符合资助条件的内容见第 6 页。

### 文化庆典类申请机构须知：

- 可申请最高 1,500 澳元的现金和/或实物或者其他场地资助（租用礼堂）
- 资助期限最长三（3）年。

# 礼堂限定活动

此类别只适用于需要租用礼堂或其他场地等实物资助的团体。不需要，也不申请现金资助的社团和服务机构，可提交简易申请表，享受较宽松的评估标准。

本类别资助的活动应当：

- **有利于促进社会包容**  
创造机会，让人们以有意义的方式相互联结
- **响应新兴社区的需求**  
开展项目/计划，支持群众解决当前困难
- **提高技能、知识水平和领导能力，加强社区能力建设**  
开辟更多途径，促进大众直接参与丰富市民生活的活动，同时鼓励参与者在社区积极带动他人。

## 礼堂限定活动评估标准：

- 用证据说明符合社区需求 (40%)
- 概述面向蒙纳士社区的计划/服务及其好处 (40%)
- 直接参与筹划和/或前来参加活动的市民人数 (20%)

此类别无需达到通用标准要求。

## 礼堂限定类别中获资助的内容有哪些？

- 市议会设施租用费（实物资助）
- 如果没有合适的市议会设施，则非市议会设施租用费（必须在蒙纳士市内）。

### 礼堂限定类别申请机构须知：

- 不提供现金资助
- 可申请最高15,000澳元的实物或其他场地（租用礼堂）资助。会考虑提供资助到2026年6月30日。

# 大型节庆

大型节庆拨款提供给计划举办具有重大文化和社会意义的大型户外节日庆典的申请机构。大型节庆吸引全市居民参与，蒙纳士辖区以外的居民也很有可能前来参加。

**此类别的申请应当：**

- **倡导多元和包容**  
节庆应该体现蒙纳士的多元文化，鼓励所有居民相互尊重、积极参与
- **在参与人数和活动内容上均达到高水平**  
此类别资助的节庆要筹备内容丰富多样的活动和文娱节目，以此吸引社会各群体的大量市民参加
- **建立社区自豪感，强化地方归属感**  
大型节庆须以高水准举办，展现蒙纳士优越的生活娱乐条件。

## 大型节庆类别评估标准：

- 证明具备专业的重大活动管理规划能力和知识 (15%)
- 用证据表明有可靠的本地指导委员会/顾问小组协助筹备活动 (15%)
- 申请机构自供款的多少（现金和/或实物）及其他资金来源 (10%)
- 表明在市议会拨款结束后能存续的潜力 (10%)

**必须同时满足项目通用标准（见第9页）和具体类别标准。**

## 大型节庆类别申请机构须知：

- 可申请的现金资助最高\$20,000澳元
- 不提供实物资助
- 资助期限仅一年
- 大型节庆类别的申请机构必须具备专业管理能力，有本地委员会/顾问小组指导。



## 大型节庆类别在获资助的内容有哪些？

- 表演费
- 签约项目管理服务（临时合同或定期合同）
- 营销推广费
- 设备租用费
- 设备购置费（最高 250 澳元）
- 市议会设施租用费（实物资助）
- 市议会康乐活动场地预订费（实物资助）
- 市议会垃圾桶和垃圾收费
- 如果没有合适的市议会设施，则非市议会设施租用费（必须在蒙纳士市内）。

不符合资助条件的内容见第 6 页。

**餐饮不在此类拨款之列。**

**会员专享活动、不对蒙纳士全民开放的活动，以及售票或筹款活动，没有资格享受资助。**

**请注意：**本类别的现金资助为分期支付，不同于MCGP中的其他类别。

## 活动许可

无论组织公共还是私人活动，只要在蒙纳士的户外公共场所举行，都需要市议会批准。

欲查看活动是否需要许可，请访问 [www.monash.vic.gov.au/planning-an-event](http://www.monash.vic.gov.au/planning-an-event)。拨款申请书中须填写活动许可申请表。

# 邻里之家

仅蒙纳士辖区内的“邻里之家”有资格领取该类别拨款。资金主要用于各项社区建设活动，加强社会凝聚力，为居民创造机会，通过邻里之家培养技能、知识和人际关系。

此类别的申请应当：

- **增加邻里之家提供的核心服务和项目的价值**  
资金不可用作运营费或邻里之家课程协调开支。资助项目/活动应注重通过社区建设活动，建立强大且有凝聚力的社区
- **建设能力，赋能社区**  
项目/活动应邀请大众积极参与、培养技能，促进新的社区联结，从而强化社区能力。

## 邻里之家类别评估标准

- 能够带来显著的社区发展成果 (15%)
- 能够加强社会凝聚力 (15%)
- 以倡导多元和包容为主，提高社区参与度 (10%)
- 直接参与筹划和/或前来参加活动的市民人数 (10%)

必须同时满足项目通用标准（见第9页）和具体类别标准。

### 邻里之家类别申请机构须知：

- 每年可申请的现金资助最高\$10,000 澳元
- 实物或场地资助（租用礼堂或设施）无上限
- 会考虑提供资助到2026年6月30日。

## 邻里之家类别在获资助的内容有哪些？

- 临时或定期的项目协调员，但非长期雇员
- 设备租用费
- 营销推广费（最高 500 澳元）
- 市议会设施租用费（实物资助）
- 如果没有合适的市议会设施，则非市议会设施租用费（必须在蒙纳士市内）。

不符合资助条件的内容见第 6 页。

**餐饮不在此类拨款之列。**



# 积极老龄化

此类别专门面向老人和Probus俱乐部，支持定期集会和活动（包括膳食），为蒙纳士的老年居民创造一切机会建立联结、积极社交、参与当地社区活动。

“积极老龄化”拨款金额基于积极参与活动的蒙纳士居民人数（本市经常性参与者），按公式计算。

现金资助可用作运营费和膳食补贴（定期集会时团体需要提供正餐的情况）。

- 运营经费计算公式 = 10 澳元 x 本市经常参加活动人数 (RMP)
- 膳食补贴计算公式 = 1 澳元 x RMP x 每年供应的膳食数。

礼堂租用实物资助可用于抵扣市议会设施的租用费。没有合适的市议会场地时，也可以申请抵扣非市议会设施的租用费（如获准，市议会将代为支付）。

- 每个团体的实物资助金额不超过30,000澳元。
- 申请书须注明在蒙纳士礼堂的临时预订（市议会设施），如果租用非市议会设施，则注明场地租用报价。

**请注意，必须是会员制老年团体/俱乐部方有资格申请本类别拨款。**团体 60 岁以上成员占比必须不低于 75%，并且本市经常性参与者 (RMP) 人数不低于 20 名。

如低于 20 名，请在提交申请前咨询拨款团队。

## 积极老龄化类别申请机构须知：

- 现金资助上限为每年 5,000 澳元
- 礼堂租用实物资助上限为每年30,000 澳元
- 会考虑提供资助到 2026 年 6 月 30
- Probus 俱乐部仅有资格获得实物资助（礼堂租用和/或打印资料）。



## 积极老龄化类别中获资助的内容有哪些？

- 膳食补贴，提供给集会期间固定为成员提供正餐的团体
- 会员活动 - 如棋牌游戏、乒乓球及球拍等等。
- 签约服务（临时合同或定期合同），如健身教练、演讲嘉宾和活动主持人等
- 设备租用费（非交通工具）
- 艺术材料
- 会员培训—如食物处理、电脑技能、委员会管理、文化意识等内容
- 如果没有合适的市议会设施，则非市议会设施租用费（必须在蒙纳士市内）
- 成员培训，如食品处理、计算机技能、委员会管理等。

不符合资助条件的内容见第 6 页。



# 专业服务

欢迎非政府组织申请此类别拨款，由他们提供服务或社区项目，填补或完善蒙纳士现有的公共服务。

此类别的申请应当：

- **支持已有的服务机构**  
可申请资助新的服务/项目、拓展现有的服务，但必须由具备必要资源和经验的成熟机构提供服务
- **通过直接提供服务改善蒙纳士居民的健康和福祉**  
服务/项目应当以改善社区群众的健康和福祉为主旨。不一定是初级医疗保健服务可将资金用于支持社区干预，帮助大家过上健康、幸福、充实的生活
- **支持居民充分融入社区生活**  
保持联结、与社区互动的人生活质量更高。获资助的此类服务应鼓励人们实际参与社区活动
- **补充蒙纳士市的其他服务**  
提议的服务/计划不可重复蒙纳士市议会或当地组织已提供的服务。

## 专业服务类别申请机构须知：

- 现金、实物或场地资助（租用礼堂或设施）均无上限
- 会考虑提供资助到2026年6月30日
- 申请机构须表明对所提供的服务自行出资并有其他相关的出资伙伴。

## 专业服务类别评估标准

- 每年使用服务的市民人数(10%)
- 申请机构自供款的多少（现金和/或实物）(10%)
- 具备提供资助的服务的专业知识 (15%)
- 证明与蒙纳士市议会或其他组织有合作关系 (15%)

必须同时满足项目通用标准（见第9页）和具体类别标准。

## 专业服务类别下资助的项目有哪些？

- 临时或有限期的项目协调员或主持人，非长期雇佣
- 设备租用费
- 营销推广费（最高 500 澳元）
- 市议会设施租用费（实物资助）
- 如果没有合适的市议会设施，则非市议会设施租用费（必须在蒙纳士市内）。

不符合资助条件的内容见第 6 页。

餐饮不在此类拨款之列。

请注意，此类别的报告要求和现金支付方式不同于其他类别。一年内分四期发放拨款，每次均在收到组织的季度报告和发票后付款。



# 申请方式

必须通过SmartyGrants在线提交申请，并填写与申请的拨款类别对应的申请表。

2024/25年度申请期限为：

**2024年1月29日（周一）上午9:00至3月1日（周五）下午2:00**

逾期申请无效，恕不受理。

以下这个市议会网站的页面将带您进入SmartyGrants，其中有各个类别的申请表：[www.monash.vic.gov.au/community-grants](http://www.monash.vic.gov.au/community-grants)

使用在线申请系统，可在提交前保存、编辑和打印申请，并在申请中附上辅助资料。

## 请记住

2024/25 年度 MCGP  
拨款仅面向2024 年 7  
月 1 日至 2025 年 6  
月 30日期间开展的活  
动。





# 规划申请

申请拨款之前，按照以下几点规划好项目/服务，有助于填写申请表：

- 确定组织有资格获取 MCGP 资助
- 项目/服务及其各组成均符合条件
- 在先前的拨款申请中没有欠市议会的债务或需要提交的文件。
- 已咨询拨款团队，和/或参加了申请信息及支持宣讲会（见第 2 页“对申请机构的支持”）
- 查看了类别评估标准，对所有问题都能直接回答
- 确定了项目/服务的需求，并能提供证明
- 确定了项目/服务的目标，并能展示衡量绩效的方法
- 有一套现实可行的项目/活动计划，其中展示了具体规划
- 如果申请实物资助，已进行了临时预订，并收到蒙纳士礼堂对所选场地的报价/估价
- 已仔细规划预算，确保数字可靠，能够表明物有所值、收支平衡
- 已就项目/服务咨询利益相关方，能够证明项目/服务得到了所需支持，例如支持函
- 仔细考虑了与其他组织合作能否提高项目/服务的效果
- 已备齐必要的材料

拨款团队编制了一份常见问题解答清单，说明了 MCGP 的资格条件和流程，已在线发布，帮助您规划和提交申请。

# 重要文件材料

申请书必须随附以下资料：

- ACN 或 ABN 编号
- 最近的财务报表 (损益表、资产负债表和现金流量表) 或财务主管报告。
- 与提议的活动相关的认证和/或法律合规材料副本 (如儿童安全标准、儿童工作资格审查等)
- 如果申请实物资助, 需注明蒙纳士礼堂提供的报价/估价; 如果申请代付非市议会场地租金, 需附上用该场地所属机构的信笺提供的报价单
- 申请社区活动和大型节庆, 需附上风险管理计划草案
- 申请艺术与文化项目, 需附上项目计划草案
- 申请社区活动和大型节庆, 需附上活动管理计划草案 (含场地规划图)
- 申请专业服务和邻里之家拨款, 需附上工作计划草案。

# 评估流程



## 蒙纳士文娱中心

📍 地址：293 Springvale Rd,  
Glen Waverley

🕒 上午 8:30 至下午 5:00  
( 周一至周五 )

## 奥克利服务中心

📍 地址 3 Atherton Rd,  
Oakleigh

🕒 上午 8:30 至下午 5:00  
( 周一至周五 )

☎ 9518 3555

全国中转服务 ( 面向听障或言语障  
碍人士 )  
电话 1800 555 660

🌐 [www.monash.vic.gov.au](http://www.monash.vic.gov.au)

✉ [mail@monash.vic.gov.au](mailto:mail@monash.vic.gov.au)



CITY OF  
MONASH